



A hodosi önkormányzat információs havilapja, 2020. szeptember, XIV. évfolyam/9. szám

HODOS

VYDRANY, NÁŠA DEDINA

Informačný mesačník obecného zastupiteľstva, XIV. ročník/9. číslo

A MI FALUNK

INGYENES - ZADARMO

Becsengettek

MEGKEZDŐDÖTT A MASZKOS TANÉV



Idén szeptember 2-án, szerdán reggel rendhagyó tanévnyitóra került sor az ország minden iskolájában. Így történt ez Hodosban is, ahol szintén a járványügyi előírások figyelembevételével kezdődhetett a 2020/2021-es tanév. A magyar iskolában 24, a szlovákban pedig 18 diák kezdte a tanévet.

Reggel kilenc órára érkeztek a diákok az iskolába, ahova szülői kíséret nélkül léptek be (kivéve az elsősöket). A belépéskor mindenkinek megmérték a lázat és kötelező volt a kézfertőtlenítés. Ezután minden diák a saját osztályába vonult, ahol megtartották az osztályfőnöki órát, majd 10 órakor a szülőknek tartottak tájékoztatást az osztályfőnökök. Itt elmagyarázták mindenkinek,

mire kell odafigyelni a gyerekekkel kapcsolatban, illetve ismertették a hatályos előírásokat.

Az első tanítási héten a diákoknak osztályfőnöki óráik voltak, a tényleges tanítás a második héten vette kezdetét az órarend szerint. Amennyiben a szülő a gyerekénél betegség jeleit észleli, köteles azt jelenteni az osztályfőnökének és nem küldheti a gyereket iskolába. Amennyiben a szülő a koronavírus jeleit tapasztalja a gyermekén, köteles a háziorvosát is értesíteni. A hatályos rendelkezések alapján az intézményt reggel hét órakor nyitják, a délutáni foglalkozások pedig legkésőbb fél 5-kor érnek véget. A reggeli érkezéskor mindenki számára kötelező a lázmérés és a kézfertőtlenítés, amit az intézmény biztosít.

A szülőknek becsületbeli nyilatkozatban kell igazolniuk, hogy gyermekük augusztus 17-től nem járt külföldön és egészséges. Aki az első tanítási napon ezt a nyilatkozatot nem tudta felmutatni, nem léphetett be az épületbe. Szerencsére erre nem volt példa. Ha egy tanuló három napnál többet hiányzik, a nyilatkozatot frissíteni kell. A gyerekek számára a szülőknek kötelességük két maszkot biztosítani, melynek viselése a tanítási órákon ajánlott, a szünetekben viszont kötelező. A nem pedagógiai alkalmazottak és a hozzátartozók számára a maszk viselése az iskola területén kötelező.

Az iskola vezetői, illetve pedagógusai bíznak benne, hogy a helyzet mihamarabb javul és minden visszatér a régi kerékvágásba.

E - mail: ujzag.hodos@gmail.com

ÚJ CSAPATTAL LETT A HÍD DUNASZERDAHELYI JÁRÁSI ELNÖKE BALÓDI LÁSZLÓ

Júniusban elnököt, most azonban teljes vezetőséget cserélt a Híd dunaszerdahelyi járási szervezete. Balódi László a Híd alapfilozófiájának megtartása mellett a közös magyar érdekvédelemben látja a jövőt.

Miután Érsek Árpád áprilisban lemondott a Híd dunaszerdahelyi járási elnökségéről, júniusban Balódi Lászlót választották a helyére, de ő már akkor ígéretet tett a párt országos vezetésének, hogy nekiáll alulról szervezni a pártot. Ennek szellemében egy olyan új csapatot épített ki, amely regionálisan és szakmailag is sokszínű, de tapasztalat, életkor vagy éppen nemek szempontjából sem homogén. „Az alapszabály lehetőséget ad arra, hogy a megválasztott elnök javaslatot tegyen az elnökség létszámára és tagjaira. A Dunaszerdahelyi járás fontosságára tekintettel a maximális 10 fős elnökséget javasoltam” – mondta el portálunknak Balódi László, aki szerint a helyben ismert és elfogadott emberekre kell támaszkodnia a járási vezetésnek. Ebből a megfontolásból javasolta Szap és Lúcs polgármestereit is, azaz Miklós Ferencet és Kiss Lászlót az elnökségbe.

Kiss László szerint meg kell találni az utat az egységes képviselethez. „Amikor Balódi elnök úr megkeresett minket, kötelességünknek éreztük, hogy segítsük a munkáját a rosszul sikerült választások után. Sok függ attól, hogy országos szinten meg tudnak-e egyezni, de mi azon leszünk, hogy ha megszületik az egyezés, megyei és országos szinten is összefogjuk a magyar képviseletet, és a Híd alapfilozófiájának megfelelően a régióban lakó más nemzetiségűek érdekeit is képviseljük” – mondta el a bumnak Kiss.

A szebbik nem képviseletében a járási elnökség tagja lett Józán Horváth Gabriella, aki államigazgatási tapasztalattal rendelkezik még nagyszombati tevékenysége idejéből, de minisztériumi tevékenysége kapcsán Kun Kelemen Melinda nevét is sokan megismerhették, nem csak azok, akik a kultúra területén



dolgoznak. Kun Kelemen Melinda szerint erős új Híd épül. „Sok és kemény munka vár ránk a 2 %-os csalódás után, de úgy éreztem a tisztújításon is, hogy akik maradtak a Hídban és akik érkeztek, hajlandóak erre a munkára. Fontos és jó stratégiai döntésnek tartom a Híd vezetése részéről, hogy az együttműködni készülő három pártból a Híd helyezi a legnagyobb hangsúlyt a nők szerepére, ezzel is követve a világban, Európában és szerencsére Szlovákiában is megindult trendet. A szlovákiai nőknek is meg kell találniuk az érdekvédelemtől való lehetőségeket” – véli Kun Kelemen Melinda.

Az elnökség tagja lett továbbá Bence Attila számítástechnikai szakember, Vangel Ferenc vállalkozó (az Andrea Shop tulajdonosa), Roth László közbiztonsági szakember, illetve az ifjúság képviseletében Földes Richard, aki a Juven színeiben dolgozott korábban. A tizedik névről még folynak a tárgyalások, egy biztos, hogy az illető a regionalitási elv alapján Nagymegyerről fog érkezni a csapatba.

Balódi elmondása szerint olyan embereket javasolt az elnökségbe, akik elfogadják a Híd alapfilozófiáját, ugyanakkor azt is tudatosítják, hogy csak közös magyar képviselettel van esély segíteni Dél-Szlovákiának. „Amikor más szlovák pártok magyar politikaival tárgyaltam, kiderült, nem is látjuk annyira különbözően a bennünket érintő problé-

mákat” – mondta Balódi, aki kiemelte a környezetvédelem ügyét. „Sólymos László minisztersége idején a Lex Csalóközzel megindított folyamatot folytatni kell, mert környezetünk és a természet közös kincsünk, nincsenek pártszínei, ahogy a folyamat során a támogatást kapó közösségek esetében sem ez volt a döntő, bármit is állítson az új környezetvédelmi miniszter” – tette hozzá Balódi. Azt is elmondta, hogy a Dunaszerdahelyi járásnak komoly képviselete van országos szinten, hiszen Rigó Konrád, Sárközi Irén, Ravasz Ábel (mindhárman dunaszerdahelyiek) is a párt országos elnökségének tagjai, éppen ezért javasolt olyan új embereket a járási elnökségbe, akik elég energiát tudnak fordítani a helyi regionális ügyekre. „Balódi Lászlót nem kell bemutatnunk az embereknek, hiszen Hodos polgármestereként és parlamenti képviselőként is megismerhették. Bízom benne, hogy jó szemmel válogatta ki azokat az embereket, akikkel együtt fog dolgozni és az ő segítségükkel újra parlamenti képviseletet tudunk majd biztosítani a szlovákiai magyarságnak és a Csallóköznek” – mondta portálunknak Sólymos László, a Híd elnöke.

(bumm, ccs)

Forrás:

www.bumm.sk

2020. szeptember 23.

ÉPÜLNEK A BICIKLITÁROLÓK

Ahogy arról korábban már beszámoltunk, községünk önkormányzata támogatást nyert a településen biciklitárolók kiépítésére. A közelmúltban a tárolók építése is elkezdődött.

Községünk önkormányzata valamivel több mint 70 ezer eurót nyert a településen kerékpártárolók építésére, illetve elhelyezésére. A megnyert összeghez az önkormányzat 5 százalékos önrésszel járult hozzá és ebből a pénzből összesen hat – egy zárható és öt fedett – biciklitároló kerül elhelyezésre Hodos területén. A zárható biciklitároló, mely 24 kerékpár tárolására alkalmas, a községi hivatal épülete elé kerül majd, ahova az egyes rendezvényekre biciklivel érkező



Keszi Ildikó felvétele

lakosok helyezhetik el járműveiket. A fedett – 10 kerékpár tárolására alkalmas – bicikliállványokat a község különböző pontjain, mégpedig a temető bejáratánál, a posta előtt, a kultúrháznál, a nagy

tribün mögött és a szabadidő klubnál helyezik majd el.

A munkálatok már zajlanak, a lakosság hamarosan használatba is veheti a tárolókat.

SEPTEMBROVÉ ZVONENIE – ZAČAL SA ROK V RÚŠKACH

Tohoročné zahájenie školského roka 2. septembra bolo netradičné vo všetkých školách. Výnimkou neboli ani Vydrany, kde sa školský rok 2020/2021 začal tiež v zmysle epidemiologických predpisov. Do maďarskej školy nastúpilo 24, a do slovenskej 18 žiakov.

Žiaci prichádzali do školy na deviatu hodinu, a to bez doprovodu rodičov (výnimkou boli prváčikovia). Pri vstupe odmerali každému teplotu a povinná bola aj dezinfekcia rúk. Následne sa každý zo žiakov odobral do svojej triedy, kde sa zúčastnil triednickej hodiny, a po nej, o 10 hodine informovali triedni učitelia rodičov o relevantných aktuálnych predpisoch, ako aj o tom, čo by rodičia mali mať na zreteli v súvislosti s deťmi.

Počas prvého týždňa vyučovania mali žiaci triednicke hodiny, samotné vyučovanie podľa rozvrhu hodín sa začalo na druhý týždeň. V prípade, že by rodič u svojho dieťaťa zbadal príznaky ochorenia, je povinný to oznámiť triednemu učiteľovi a dieťa nemôže navštevovať školu. V prípade, že rodič u svojho dieťaťa zaregistruje príznaky korona vírusu, je povinný informovať aj obvodného lekára. V zmysle platných predpisov sa budova školy otvára



ráno o siedmej hodine, a popoludňajšie aktivity musia byť ukončené najneskôr o pol piatej. Pri rannom príchode musí každý absolvovať meranie teploty a dezinfekciu rúk, čo zabezpečuje škola.

Rodičia musia odovzdať čestné prehlásenie o tom, že ich dieťa je zdravé a po 17. auguste nebolo v zahraničí. Tí, ktorí sa takýmto prehlásením nevedeli preukázať nemohli vstúpiť do budovy. Našťastie sa takýto prípad nevyskytol. V prípade, že niektorý zo žiakov chýba

viac ako tri dni, je potrebné toto prehlásenie obnoviť. Rodičia sú povinní zabezpečiť pre každé svoje dieťa dve rúška, nosenie ktorých je počas vyučovania doporučené, avšak počas prestávok povinné. Pre nepedagogických zamestnancov a rodinných príslušníkov je nosenie rúšok v priestoroch školy povinné.

Vedenie školy, ako aj pedagógovia dúfajú, že situácia sa čoskoro zlepši a všetko sa navráti do pôvodného režimu.

KORONAVÍRUS – EGYRE NŐ A FERTŐZÖTTEK SZÁMA

Ahogy az első hullám végén, a nyár elején csökkent a fertőzöttek napi száma, a nyár végére megérkezett a második hullám és egyre többet jelentenek nap mint nap. A legtöbb fertőzött eddig szeptember 25-én volt, szám szerint 552.

Májusban, júniusban és július elején alig volt új fertőzött az országban, majd a júliusi hónap végén kezdett növekedni a számuk. Augusztus 5-én már 63-at jelentettek, 11-én 75-öt, míg szeptember 4-én 226-ot jelentettek. Szeptember 23-án 360 koronavírus-fertőzöttről számolt be a sajtó, 25-én pedig elértük a legmagasabb számot, az 552-t. A nyár folyamán a lakosság nagyobb része úgy gondolta, inkább itthon tölti a szabadságát és nem kockáztatja egészségét egy külföldi utazással. Ennek hatására megtek a termálfürdők, egymás lábát taposták az emberek a környékbeli strandokon. Mégsem nőtt a fertőzöttek száma a legmelegebb hónapokban. Mintha a vírus kívárt volna...



A központi válságstáb szeptember 28-án, hétfőn maratoni ülése után jelentette be az október 1-től érvénybe lépő új intézkedéseket. A legfontosabbak:

A Központi Válságstáb betiltott minden tömegrendezvényt, beleértve a kulturális, sport- és egyházi eseményeket, így a szentmiséket is. Kivételt képeznek az esküvők, temetések, keresztelők, az államigazgatási és közigazgatási szervek ülésezése, valamint azok az események, amelyeken a szervező biztosítja, hogy minden résztvevő negatív PCR-tesztel rendelkezik.

Az üzletekben, áruházakban korlátozzák a vásárlók számát: 10 négyzetméterre számítanak egyet és be kell tartaniuk a kétméteres távolságot, továbbra is kötelező a maszkviselés, belépéskor pedig egy alkalmazottnak ellenőrizni kell, hogy az emberek betartják-e az intézkedéseket. Ami a bevásárlóközpontokat illeti: a vásárlók számát az egész plázában, nem csupán az üzletekben korlátozzák.

Továbbra is kötelező a maszkviselés a középiskolákban és az alapiskolák felső tagozatain, alsó tagozaton pedig erősen javasolt. Szintén javasolják a maszkviselést beltéren végzett sporttevékenység közben is. Kültéren is kötelező lesz a maszkviselés, amennyiben olyan személy van a közelünkben (2 méter), akivel nem élünk közös háztartásban.

Lapzártánk idején a járási székhelyen, Dunaszerdahelyen eddig 209 fertőzöttet azonosítottak, az országban 9574-et (ebből jelenleg 5200 aktív). A vírusból kigyógyultak 4329-en, a halálos áldozatok száma jelenleg 45.

2020. 09. 29.

KORONAVÍRUS – POČET INFIKOVANÝCH STÁLE RASTIE

Tak ako na konci prvej pandemickej vlny začiatkom leta klesali denné počty nových infikovaných, koncom leta prišla druhá vlna a infikovaných je zo dňa na deň viac. Najviac ich pribudlo doteraz 25. septembra, a to 552.

Zatiaľ čo v mesiacoch máj, jún a začiatkom júla sotva pribúdali, v druhej polovici júla začal narastať počet infikovaných. 5. augusta hlásili 63, 11.-ho ich bolo 75 a 4. septembra hlásili až 226 novo infikovaných. 23. septembra informovali médiá o 360-tich infikovaných a 25. septembra sme dosiahli najvyšší počet, a to 552.

Počas leta sa väčšina obyvateľstvá rozhodla tráviť dovolenku radšej doma, než by mali riskovať svoje zdravie dovolenkou v zahraničí. Dôsledkom toho bolo, že sa zaplnili termálne kúpaliská aj v našom okolí, kde bola hlava na hlave. Napriek tomu počet infikovaných v naj-

horúcejších mesiacoch nestúpá, ako keby ten vírus číhal...

Krízový štáb na svojom maratónskom zasadnutí 28. septembra oznámil nové opatrenia, ktoré vstúpia do platnosti 1. októbra. Vyberáme tie najdôležitejšie:

Zakázať sa majú športové, kultúrne, firemné podujatia aj omše. V obchodoch a obchodných domoch budú od októbra povinné rúška, dvojmetrové odstupy a dezinfekcia rúk.

Bude obmedzený aj počet osôb na prevádzku. Platíť bude desať štvorcových metrov na zákazníka. Opatrenia by mali kontrolovať zamestnanci obchodu či obchodného domu pri vstupe. Otvorené budú môcť byť iba prevádzky verejného stravovania, kde sa sedí. Ich prevádzkový čas bude od 6.00 do 22.00 h. Povolený bude predaj jedla cez okienko a jeho rozvoz nonstop.

Rúško budú ľudia od októbra povinne nosiť v interiéri aj v exteriéri. V exteriéri

bude povinné, ak sa stretnú ľudia nežijúci v spoločnej domácnosti a rozstupy medzi nimi budú menšie ako dva metre.

Školáci a študenti druhého stupňa základných škôl a na stredných školách budú musieť aj naďalej nosiť rúška. Na prvom stupni budú odporúčané.

Vysoké školy by mali zabezpečiť distančnú formu štúdia a odchod študentov z internátov.

Domovy sociálnych služieb a nemocnice by mali zakázať návštevy s výnimkou ľudí v paliatívnej starostlivosti a v kritickom stave.

V čase našej uzávierky v okresnom meste Dunajská Streda evidovali 209 infikovaných, v celej krajine 9574 (z toho momentálne 5200 aktívnych). Z ochorenia sa vyliečilo 4329 ľudí a počet úmrtí je momentálne 45.

29. 09. 2020

SZÓLT A MAGYAR NÓTA A KULTÚRHÁZBAN

A vírushelyzet idén átírta a rendezvénynaplókat, nemcsak a nagyobb tömegeket vonzó eseményeket törölték, vagy szervezték át, de a kisebb akciók terve is változott. Hodosban április végén rendezték volna meg harmadik alkalommal a Hajlik a rózsafa elnevezésű magyarnóta-estet, ám akkor nem lehetett. Szeptember elején azonban mégis sor került a nótázók találkozására.

Nagy Noémi, a rendezvény ötletgazdája elmondta, voltak nehézségek, de sikerült ezeket áthidalni. A legnagyobb probléma az volt, hogy a magyar határ lezárásával új zenekart kellett keresniük és néhány ottani fellépő sem tudott részt venni az eseményen. „Mikor bejelentették a határzárát, azonnal cselekedni kellett, hogy ne maradjunk zenekar nélkül, úgyhogy azonnal telefonálni kezdtem és jó pár prímással való egyeztetés után végül sikerült Sárközi Pállal megegyezni, hogy eljönnek játszani. Végül annyira jól sikerült az egész, hogy úgy határoztunk, jövőre is őket hívjuk” – meséli Noémi. A zenekart tehát Sárközi Pál vezette prímásként, cimbalmon kísérte őt Vontszemű Tamás, nagybőgőn pedig Rigó János kápráztatta el a közönséget.

Végül helyi és környéki fellépőkkel rendezték meg a nótáestet, ami így is nagy siker lett. Visszatérő fellépőként Méhes Jutka néni érkezett Nyékvár-



konyról, valamint a színpadra álltak még Kukolíkné Szendrei Rózsa (Rimaszombat), Csemez Anikó (Jóka), Deák Béla (Felsőszeli), Nagy Attila (Gimes), Magyar Nándor (Ipolyszalka) és a hazaiak, Bugár Ildikó, Nagy Irma, Győri Béa, Rácz Pál, valamint az est háziasszonya, Nagy Noémi.

Hogy a magyar nóta mennyire népszerű, legjobban a hodosi kultúrház telítettsége mutatja, hiszen közel 150 érdeklődőt vonzott a rendezvény. „Mi teljes mértékben elégedettek vagyunk, hiszen nemcsak a környékről, de a szomszédos Galántai járásból is érkeztek érdeklődők. Ebből is látszik, hogy van igény a magyar nótára. Amikor első alkalommal szerveztük, nem is gondoltuk

volna, hogy ilyen nagy lesz az érdeklődés, nem is számítottunk erre. Reménykedtünk benne, hogy az idősebb korosztály megmozdul majd, de meglepetésünkre fiatalabbak is érkeztek a rendezvényre. Illetve tiszteletét tette a neves dunaszerdahelyi prímás, Banyák István is” – magyarázza az est háziasszonya.

A rendezvényt a Kultminor és az önkormányzat is támogatta, illetve nagyon sokat segítettek a helyiek, akik akár pogácsával szálltak be, vagy a szervezésben vettek részt. Ez az alapja a közösségi és egyben a közösségformáló rendezvényeknek. Jövőre április 17-én rendeznek meg negyedik alkalommal a Hajlik a rózsafa elnevezésű magyarnóta-estet.

RIMASZOMBATBAN IS NÓTAEST

Szeptember utolsó szombatján, 26-án Nagy Noémi nótáénekesünk Rimaszombatban a 3. Legszebb város Batyi nótáesten állt színpadra. Az estre Kukolíkné Szendrei Rózsa meghívására érkezett, aki nemrégiben részt vett a 3. Hajlik a rózsafa hodosi magyarnóta-esten.

A fellépőket Ivan Trifonti és zenekara kísérte. Noémi számára hatalmas elismerés és öröm volt részt venni a rendezvényen.



GŐZERŐVEL FOLYNAK A TEMETŐI MUNKÁLATOK

Ebben az esztendőben az önkormányzat igyekszik több figyelmet fordítani a helyi temetőre. Ez látszik az elmúlt hónapok munkálataiból, a halottasház felújításának kapcsán. Ám ezzel még nem ért véget a munka.

A temető bejáratánál készülnek a bicikliállványok, melyek azon lakosok kényelmét szolgálják majd, akik kerékpárral közlekednek. A fedett biciklitárolók építését pályázat útján nyert anyagi forrásból finanszírozza az önkormányzat.

Ezen kívül a temető hátsó részében szeptember folyamán sor került közel 70 méter járdahálózat kialakítására, lebetonozására. Ezen a területen azért is volt szükség ezekre a munkálatokra, mert hamarosan új sírhelyeket mérnek ki, s így a temető újonnan megnyitott része már könnyen megközelíthető lesz.



Keszi Ildikó felvétele

NEUTÍCHA PRACOVNÝ RUCH NA CINTORÍNE



Fotó: Ildikó Keszi

V tomto roku sa samospráva snaží upriamiť viac pozornosti na miestny cintorín. Je to badať aj na pokračovaní prác pri obnove domu smútku. No týmto sa práce nekončia.

Pred vchodom na cintorín sa už stavajú stojany na bicykle, ktoré budú slúžiť tým občanom, ktorý využívajú tento spôsob dopravy. Zastrešené bicyklové stojany stavia samospráva z finančných prostriedkov získaných z úspešného tendra.

Okrem toho v zadnej časti cintorína sa vybuďoval a vybetonoval chodník o dĺžke približne 70-tich metrov. Bolo to nutné aj z toho dôvodu, že čoskoro budú vymerané ďalšie hrobové miesta, a tým bude aj táto novo otvorená časť ľahko dosiahnuteľná.

STAVAJÚ BICYKLOVÉ STOJANY

Ako sme o tom ali informovúž v minulosti, samospráva našej obce získala podporu na vybudovanie bicyklových stojanov, ktorých výstavba sa predbežne už aj začala.

Naša obec získala vyše 70 tisíc eur na vybudovanie bicyklových stojanov. K získanej

sume prispeje obec 5 percentným vlastným podielom a z tejto sumy rozmiestnia celkove šesť – jeden uzamykateľný a päť krytých – stojanov v obci Vydrany.

Uzamykateľný stojan, ktorý pojme 24 bicyklov bude postavený pred obecným úradom, kde si budú môcť odložiť svoje bicykle občania prichádzajúci na jednot-

livé podujatia. Kryté stojany, ktoré pojmu jednotlivo 10 bicyklov, budú postavené na rôznych miestach obce, ako pred vchodom na cintorín, pred poštou, pred kultúrnym domom, za veľkou tribúnou a pri klube voľného času. Práce sa už začali a verejnosť bude môcť čoskoro využívať stojany.

„MI ITT MARADNI AKARUNK, NEM ÁTUTAZÓBAN VAGYUNK...”

Lőrincz Adrián és párja, Makó Márta két gyermekükkel – Bíborkával és Lehellével – január 18-án költöztek Hodosba. Három évig kutattak a megfelelő családi fészek után, hiszen több évnyi panellakásban töltött idő után udvarra, családi házra, falusi környezetre vágytak. A jövőbeli otthonnak számos kritériumnak kellett megfelelnie, s a legideálisabb házat községünkben találták meg.

Adrián Gömörből, egy Kecső nevű kis zsákfaluból, Márta a Rimaszombati járás Kerekgede nevű községéből érkezett. Évekig Dunaszerdahelyen éltek, ám mivel mindketten egy-egy aprócska faluban nőttek fel, szerették volna újra visszakapni a falusi hangulatot. A házválasztási kritériumok közt szerepelt például, hogy nem szerettek volna faluszerű új építésű ingatlant, de fontos volt az ideális utazási összeköttetés is. „Ez főleg nekem volt fontos, mert nincs jogosítványom és a felsőpatonyi alapiskolában tanítok, ezért szerettünk volna olyan helyre költözni, ahonnan van egyenes buszjárat. Így nem kell átszállnom ahhoz, hogy hazajussak” – magyarázza Márta. „Nálunk még az is szempont volt, hogy mi nem házat, vagy ingatlant akartunk venni, hanem mi otthon szerettünk volna. Megnéztünk vagy harminc, talán több házat is. Voltak jó ingatlanok, tényleg szépek, de nem éreztük otthonosnak őket. Az összesből talán 2-3 volt olyan, ahol el tudtuk volna képzelni az életünket. Végül ez a hodosi ház nyerte el a tetszésünket, ugyanis mi itt



maradni akarunk, nem átutazóban vagyunk” – meséli Adrián, akit a munkája Somorjára köt, ahol a városi hivatal saját munkatársa, illetve a városi havilap szerkesztője.

A hosszú keresés után végül rátaláltak arra a hodosi házra, ami megtetszett nekik. „Amikor megnéztük a házat és innen hazamentünk, azonnal tudtuk, hogy itt el tudjuk képzelni az életünket. Maga a falu és az ingatlan is otthonos volt” – emlékszik vissza a családfő, aki munkájából kifolyólag (régebben az Új Szó területi tudósítójaként dolgozott, korábban riportere volt a lapnak) már ismerte Csallóközt és annak községeit. „Hodos, mint falu mindig is nagyon tetszett nekem, ezt ki tudom jelenteni, mert ez egy rendezett falu. Megvan a központja, átlátható az egész, van infrastruktúra, iskola, óvoda. Aztán vannak azok a falvak, amelyek káoszoknak tűnnek.

Ha kívülről jössz, akkor jobban észreveszed ezeket a dolgokat” – magyarázza.

A falu közösségi életébe való bekapcsolódástól egyáltalán nem zárkoznak el. „Nem azért jöttünk ide, hogy betonkerítéssel körbevegyük magunkat és ne halljuk, mi történik körülöttünk. Mi most már ide tartozunk és teljesen nyitottak vagyunk” – teszi hozzá Márta.

Ők még a vírushelyzet hozta korlátozások bevezetése előtt költöztek ki, s abban egyetértenek, hogy a panelban biztosan nem bírták volna ki az elmúlt heteket, hónapokat. Itt közben már felfedezték a környéket, a határi utakat és a Nagyabonyi halastavakat is. Mivel hegyes vidékről származnak, kicsit hiányoznak nekik a hegyek és az erdők, de mindent meg lehet szokni. Hiszen már hodosiak lettek, akik úgy tervezik, innen már nem költöznek sehova.

GYÚJTJUK KÖZSÉGÜNK EMLÉKEIT!

Amennyiben Önnek is lapul valahol otthon egy-egy régi fényképe, vagy dokumentuma, jelezze nekünk az ujzag.hodos@gmail.com e-mail-címen, vagy a [községi hivatalban](#).

Segítsen, hogy minél több adatot megtudjunk a falu történelmével kapcsolatban.

Gyűjtsük össze együtt Hodos emlékeit!

AZ ÜLÉS PROGRAMJA

Az önkormányzat 2020. 09. 16-án megtartott 22. ülésének programja

1. Megnyitó
2. Jegyzőkönyvvezető kijelölése és a hitelesítők jóváhagyása
3. Tárgyalási rend jóváhagyása
4. Határozatok teljesítésének ellenőrzése
5. Javaslat – Dunaszeda helyi Járásbíróság ülnökének jóváhagyása a 2020-2024-es időszakra
6. Számla jóváhagyása
7. Bizottsági elnökök, valamint a helyi iskolatanácsokba delegált képviselők beszámolója
8. Polgármester beszámolója
9. Egyéb aktuális ügyek – vita
10. Zárszó

PROGRAM ZASADNUTIA

Program 21. zasadnutia OcZ, konaného dňa 18. 08. 2020

1. Otvorenie
2. Určenie zapisovateľa a overovateľov zápisnice
3. Schválenie programu rokovania
4. Kontrola plnenia uznesení OcZ
5. Návrh – schválenie prísediacého Okresného súdu Dunajská Streda na volebné obdobie 2020-2024
6. Odsúhlásenie faktúr
7. Správa predsedov komisií a poslancov OcZ delegovaných do Rady školy pri MŠsVJM Vydrany, do Rady školy pri ZŠ Vydrany a do Rady školy pri ZŠsVJM Vydrany
8. Správa starostu obce
9. Iné aktuálne otázky – diskusia
10. Záver

KEDVES SPORTOLNI VÁGYÓ HODOSIAK!

Örömmel értesítjük Önöket, hogy falunkban elkészült a műfüves sportpálya. Amennyiben sportolni (foci, tenisz, röplabda) szeretnének, az alábbi telefonszámokon előre egyeztethetnek időpontot:

0950/569-211, 031/552-91-44.

Bérleti díj:
9 € / minden megkezdett óra

Nyitvatartás:
hétfő – vasárnap 9:00-tól 21:00-ig



MILÍ VYDRANČANIA!

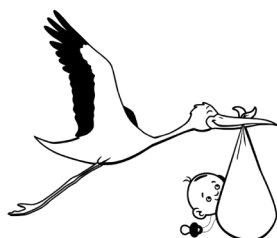
S potešením Vám oznamujeme, že v našej dedine máte možnosť využiť multifunkčné ihrisko. Ak chcete športovať (futbal, tenis, volleyball) môžete si vopred rezervovať termín na nasledujúcich telefónnych číslach:
0950/569-211, 031/552-91-44.

Prenájom za ihrisko:
9 € / každá začatá hodina

Otváracie hodiny:
pondelok – nedeľa od 9:00 do 21:00

✿ ANYAKÖNYVI HÍREK • SPRÁVY Z MATRIKY ✿

Augusztus 2020. auguszt



ÚJSZÜLÖTTEK • NARODILI SA:

- Boráros Dorina
- Madiová Leila

Gratulálunk az újszülöttekhez!

Rodičom blahoželáme k šťastnému príchodu ich dieťaťa na svet.



ELHUNYTAK • ROZLÚČILI SME SA:

- vdova Alžbeta Szelleová, rod. Némethová (81) – özvegy Szelle Lászlóné, született Németh Erzsébet (81)

A hozzátartozók fogadják őszinte részvételünket. • Pozostalým rodinám vyslovujeme úprimnú sústrasť nad stratou ich blízkych.

HODOSI MARADTAM 86.

Androvics (Egri) Sarolta 1977-ben költözött el Hodosból. Házasságkötése után egy ideig még szülőfalujában, a szüleinél éltek, majd Nyárasdra költözött a férjével. Két fia van, egyikük Hodosban él, a fiatalabbik még velük lakik. Két lányunokája van.

Milyen gyakran látogat vissza Hodosba?

Mindig, amikor csak lehet. Akár hente kétszer-háromszor is megyünk, de előfordul, hogy a hodosiak jönnek hozzánk. Mikor, hogy jön ki a lépés. Meg aztán én a Hodosi Nyugdíjasszervezet tagja is vagyok. Ráadásul, ha van munka ott a ház körül, akkor is megyünk segíteni.

Ezek szerint a rendezvényekre járnak.

Hogyne, szinte minden rendezvényen ott vagyok. A nyugdíjasszervezet rendezvényeire megyek, de a Lakomára is minden alkalommal. Sporteseményekre is jártunk régebben, többször halat, pecsenyét sütöttünk, segítünk, ahol kellett. Tehát nemcsak né-



Androvics (Egri) Sarolta

zőként voltunk jelen a rendezvényeken, de aktívan részt is vettünk a dolgokban.

Viszont, ha ennyi időt töltenek Hodosban, nem nehéz Nyárasdon beilleszkedni?

Nem, mert nem vagyok olyan fajta. Könnyen ismerkedem, könnyen megtalálom a hozzám hasonló embereket és közvetlen vagyok. A régi munkatársaimmal is tartom a kapcsolatot.

Soha nem gondolkodtak azon, hogy visszaköltöznek Hodosba?

A férjem nagyon bánta régebben, hogy nem Hodosba költöztünk, mert ő nagyon szeret ott. Mondta is, hogy ha kezekre lehetne tenni a házat, akkor elnyomná oda. De most már talán nem, mert manapság már nem távolság Hodos és Nyárasd. Meg aztán sokat dolgoztunk már a nyárasdi házunkkal, nem tudnánk itthagyni.

Mit szól a szülőfalujában történt változásokhoz az utóbbi években?

Nagyon sok változás történt a faluban, a polgármester úr előtt le a kalappal, hiszen mindent megtesz a szülőfalujáért. Hallom, hogy többen visszaköltöztek a régiek közül és bővül, fejlődik Hodos.

Mennyire maradt hodosi, mert az elmondottak alapján nagyon...

Teljesen. Ugye szokták mondani, hogy „hosszúkezü nyárasdi”. De én nem, nem vagyok nyárasdi. Még mindig hodosi vagyok. Igaz, Nyárasdon lakom, de azért még mindig hodosi vagyok, hiszen ott a családom, ott vannak a gyökereim, nagyon sok minden köt oda.

MAGYARORSZÁGI TÁMOGATÁS AZ ELSŐSÖKNEK

Szeptember elején a helyi iskolában átadták a magyarországi Rákóczi Szövetség Magyar Iskolaválasztási Programja keretében a 10 000 forintos egyszeri ösztöndíjat azoknak a határon túli családoknak, amelyek gyermekeiket a magyar iskola első osztályába írtatták. Iskolánkban az átadásokon a Rákóczi Szövetséget Ibolya Olivér, a Dunaszerdahely és Vidéke Célalap vezetője, valamint munkatársai, Radványi Erzsébet és Sztranyovszky Anikó képviselték.



SÁROS ŐSZI NAPOK ELÉ NÉZÜNK

Folyamatosan épül a községi csatornahálózat, ami természetesen számos kellemetlenséggel is jár, ám ezeket ki kell bírni. Tudjuk, hogy por van a munkálatok miatt, teherautók közlekednek a település útjain, de másképp nem megoldható a folyamat.

Az ilyen nagy volumenű beruházás sajnos ilyen munkálatokkal és piszokkal jár, ám ez még így sem minden, hiszen itt az ősz és egyre több csapadékra számíthatunk a következő hónapokban. Így nemcsak a por, de hamarosan a sár is nehezíti majd az életünket. Arra kérjük a lakosokat, legyenek türelemmel, az építővállalat munkatársai azon dolgoznak, hogy mihamarabb befejezzék a munkálatokat és mindenki rá tudjon csatlakozni a há-



lózatra. A gerincre való csatlakozást pedig – ahogy legutóbb már írtuk –, mindenkinek saját magának kell biztosítania. Erre a feladatra a községi hivatal hodosi szakembert kért fel **Varga Zoltán**

(0905/193-451) személyében, akit a lakosok bátran felkereshetnek. Aki előre gondolkodik, hívja őt bátran, hogy felmérje a helyzetet. Az építés befejezésének közeledtével minden bizonnyal megszorozódik a munkájuk, ezért is lenne jó időben egyeztetni a szakemberekkel.

Mivel az esőzések némileg megnehezítik, kellemetlenné teszik az építési munkát, arra kérjük a lakosságot, hogy az esővizet, ami a házak tetejéről lecsurog, ne az utcára vezessék. Amennyiben megoldják a vízelvezetést a telkükön, azzal is segítik a csatornahálózat építésének munkálatait.

Ezúton szeretnénk kérni a sofőröket is, hogy tartsák be a sebességkorlátozásokat, illetve igyekezzenek minél óvatosabban közlekedni, legyenek figyelemmel a gyalogosokra.



ČAKAJÚ NÁS ZABLATENÉ JESENNÉ DNI

Výstavba kanalizácie priebežne pokračuje, čoho dôsledkom sú samozrejme aj nepríjemnosti, ktoré ale musíme pretrpieť. Vieme, že kvôli výstavbe máme prach v obci, že sa po uliciach premávajú nákladné autá, ale ináč to nejde.

V prípade takýchto veľkých intestičných projektov je potrebné počítať s týmto druhom prác a s ňou spojenou špinou, no to ešte nie je všetko. Keďže tu už máme jeseň, v nasledujúcich mesiacoch musíme počítať so zvýšeným úhrnom

zrážok. Už to nebude len prach, ale aj blato čo nám bude sťažovať život. Týmto by sme radi poprosili obyvateľov o trpezlivosť, pracovníci stavebnej firmy robia všetko pre to, aby práce ukončili v čo najskoršom možnom termíne a aby sa každý mohol pripojiť na sieť.

Pripojenie na hlavné potrebie – ako sme o tom už písali – si bude musieť každý zabezpečiť sám. Túto úlohu zabezpečí aj miestni odborník **Zoltán Varga** (0905/193-451), ktorého môžu obyvatelia kontaktovať. Kto uvažuje v predstihu, môže ho smelo kontaktovať, a

požiadať o vyhodnotenie situácie. Priblížením sa termínu ukončenia stavebných prác bude pravdepodobne rásť aj ich pracovné zaťaženie, preto by bolo vhodné vyžiadať si stanovisko odborníkov čo najskôr.

Keďže daždivé počasie nielen znepriemňuje, ale aj sťažuje stavebné práce, žiadame (prosíme) obyvateľov, aby dažďovú vodu stekajúcu zo striech domov neodvádzali na cestu. Pokiaľ vedia vyriešiť odvod vody v rámci svojho pozemku, aj tým vo veľkej miere napomôžu stavebným prácam.

VÉGET ÉRT A TŰZOLTÓÉV

Véget ért az önkéntes tűzoltócsapatok idei versenyéve. A hodosi önkéntesek két ligában – a Nyugat-szlovákiai Tűzoltó Ligában és Dunamenti Tűzoltó Ligában – is szerepeltek.

Egyértelműen megmutatkozott a teljesítményünkön az edzések hiánya, hiszen júniusban sikerült utoljára edzést tartanunk. A lányoknak szerencsére sikerült minden héten megtartaniuk az edzést. A fiúk közül nagyon sokan műszakban dolgoznak és nem sikerült összehozni a hétköznapi edzéseket, a hétvégeken pedig versenyekre jártunk. Ez az év igazából nem szólt semmiről, a koronavírus is eléggé bekavart az eseményekben, de nem is fektettünk bele annyi energiát, amennyit kellett volna. Bízunk benne, hogy a következő év eredményesebb lesz” – mondja Boráros János parancsnok. A Nyugat-szlovákiai



A női csapat tagjai (balról jobbra) Balódi Alexandra, Bucsányi Niki, Kálmán Kata, Takács Fruzsina, Androvics Klára, Vimi Kinga, Boráros Hajnalka

Archív felvétel

Nyugat-szlovákiai Tűzoltó Liga — Férfiak

Dátum	Helyszín	Idő	Helyezés
2020. 06. 20.	Diószeg	15,67	7
2020. 06. 27.	Hodos	15,30	7
2020. 07. 04.	Senkőc	22,73	10
2020. 07. 11.	Pata	15,41	5
2020. 07. 18.	Dvorníky	15,47	6
2020. 08. 01.	Keszölcés	20,63	11
2020. 08. 08.	Pavlice	—	—
2020. 08. 15.	Hrnčiarovce nad Parnou	14,66	5
2020. 08. 29.	Križovany nad Dudváhom	14,89	5
2020. 09. 05.	Voderady	15,31	6
2020. 09. 13.	Jarovce	16,13	7
+			
2020. 08. 01.	Mihályfa	16,22	3

Dunamenti Tűzoltó Liga — Férfiak

Dátum	Helyszín	Idő	Helyezés
2020. 06. 27.	Hodos	16,04	6
2020. 07. 25.	Berencs	—	—
2020. 08. 01.	Imely	24,15	15
2020. 08. 22.	Dióspatony	14,74	3
2020. 09. 05.	Lakszakállas	36,75	11
2020. 09. 19.	Szilás	15,53	5
2020. 09. 26.	Keszölcés	30,72	

Tűzoltó Ligában a 13 indulóból a 7. helyen végeztek, a Dunamenti Tűzoltó Ligában viszont 11 indulóból a 10. helyet sikerült megszerezniük.

A lányok ezzel szemben, és az edzéseknek hála a Dunamenti Tűzoltó Ligában jó időket futottak, s ennek hála a 3. helyen végeztek a 6 induló csapat közül. Vimi Kinga a csapatban az elejétől, negyedik éve szerepel. „Nekünk megvolt minden alapunk a versenyzéshez, hiszen a szervezetnek mindene adott. Persze azért elszántság is kell hozzá és rengeteg edzés. Ebben az évben szerepeltünk először ligában és sikerült a hat csapatból hármat magunk mögé utasítanunk. Köztük vannak olyanok is, akiknek nagyobb múltjuk van, mint nálunk a női csapatnak, mint például Lakszakállas és Perbete” – meséli Kinga. Nem számítottak erre az eredményre, de mindenképpen elismerés illeti a hodosi önkéntes tűzoltó hölgyeket és reméljük, sok ilyen szép eredményt hoznak még a községnek.

Dunamenti Tűzoltó Liga — Nők

Dátum	Helyszín	Idő	Helyezés
2020. 06. 27.	Hodos	24,16	3
2020. 07. 25.	Berencs	20,06	4
2020. 08. 01.	Imely	33,13	7
2020. 08. 22.	Dióspatony	19,32	3
2020. 09. 05.	Lakszakállas	19,24	2
2020. 09. 19.	Szilás	18,02	2
2020. 09. 26.	Keszölcés	20,51	3
+			
2020. 07. 18.	Dvorníky (ZSHL)	20,54	7
2020. 08. 01.	Mihályfa	19,53	1

EGYSZER FENT, EGYSZER LENT

AZ UTOLSÓ FORDULÓK EREDMÉNYEI:

4. forduló:

Hodos–FC STK 1914 Somorja B 6:5 (0:4), g.: Garaj (51., 77., 84., 90.), Karácsonyi (70.), Juska (74.), ill. Méry (11., 17.), Nagy (27.), Simandl (32., 81.).

5. forduló:

Jányok–Hodos 3:1 (1:1), g.: Kurejko (27.), Tink (69.), Duch (90.), ill. Garaj (19.).

6. forduló:

Hodos–Illésháza 4:0 (1:0), g.: Juska (23., 64.), Solodilov (59.), Kayembe (73.).

7. forduló:

Csenke–Hodos 3:1 (1:0), g.: Adame (17.), Sedlák (51.), Lengyel (53.), ill. Garaj (84. – 11-esből)

8. forduló:

Hodos–Kismácséd 1:7 (0:4), g.: Garaj (58.), ill. Gányovics (21., 84.), Molnár (28.), Chynoradský (34.), Mészáros (43.), Hindák (61., 72.).



Pillanatképek Kismácséd csapata elleni hazai mérkőzésről



A BAJNOKSÁG ÁLLÁSA

1. Šoporňa	8	6	1	1	24:7	19
2. Nádszeg	7	5	1	1	26:4	16
3. Csenke	7	5	0	2	20:11	15
4. Kismácséd	8	4	2	2	19:8	14
5. Hidaskürt	8	4	2	2	11:14	14
6. Nagyabony	8	4	1	3	15:8	13
7. Bős	7	3	3	1	16:4	12
8. Lég	8	3	3	2	12:9	12
9. Egyházkarcsa	8	3	2	3	8:19	11
10. Nyárasd	8	2	3	3	12:19	9
11. Illésháza	8	2	2	4	10:15	8
12. Jányok	8	2	2	4	11:17	8
13. Jók	7	2	0	5	13:19	6
14. Hodos	8	2	0	6	17:31	6
15. STK Somorja B	8	1	2	5	12:21	5
16. Kisudvarnok	8	1	2	5	8:28	5



Hodos, a mi falunk – Vydrany, naša dedina – A hodosi önkormányzat információs havilapja. Kiadja: Hodos Községi Hivatal, 930 16 Vydrany č. 71, tel./fax: **031/552 21 25**. IČO: 00228788. Kiadásért felel Hodos község önkormányzata. Szerkesztő: Angyal Sándor. Nyelvi szerkesztő: RSDr. Orbán Péter. Grafikai előkészítés: AlexGRAF. E-mail: ujzag.hodos@gmail.com. Nyomja a Reproffset nyomda Dunaszerdahelyen. Engedélyezte a SZK Kulturális Minisztériuma, Pozsony. Nyilvántartási szám: EV 3100/09. ISSN 1339-293X. Megjelenik havonta. Lapzártá minden hónap 20. napja. A hirdetések nyelvtani minőségéért a szerkesztőség nem vállal felelőséget és nem azonosul velük.